

Народное слово



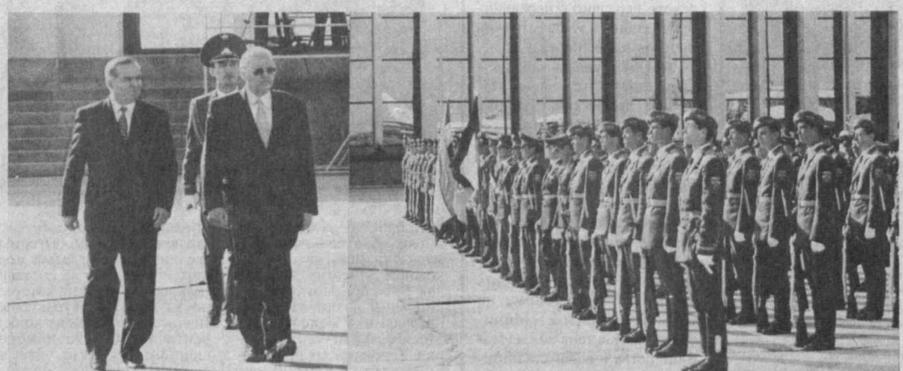
Выходит с 1 января 1991 года

Газета Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинета Министров Республики Узбекистан

14 АПРЕЛЯ ПЯТНИЦА № 72 (1082) 1995 год
В розницу — свободная цена

РОМАН ГЕРЦОГ: МЫ ВЕРИМ В БУДУЩЕЕ УЗБЕКИСТАНА

Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов и Федеральный Президент Германии Роман Герцог встретились с представителями деловых кругов двух стран.



В ходе визита мы смогли убедиться в величии и красоте вашей страны. Одновременно мы познакомились с молодым и динамичным государством, за будущее которого мы спокойны. Германия и дальше будет активно поддерживать процесс реформ в вашей стране и интеграцию Узбекистана в мировую экономику.

В Узбекистане существует политическая, экономическая, финансовая стабильность, — сказал, в частности, Ислам Каримов. — Политика нашего правительства предсказуема. Мы можем дать инвесторам не только экономические гарантии, но и политические. И наконец, Узбекистан — платежеспособное государство и никому не должен ни одного пфеннига.

В завершение весьма богатого на полезные встречи, беседы, переговоры визита состоялась официальная церемония проводов Федерального Президента Федеративной Республики Германия Романа Герцога.

УЗБЕКИСТАН — ГЕРМАНИЯ: ШИРОКИЕ ПЕРСПЕКТИВЫ СОТРУДНИЧЕСТВА

Стабильная экономическая и политическая ситуация в Узбекистане — надежная гарантия защиты иностранных инвестиций.

Принимая участие в семинаре первый заместитель председателя Госкомпрогноза Узбекистана В. Голышев предоставил гостям подробную информацию о действующих в республике правовых механизмах регулирования экономики.

По экономическому развитию и сотрудничеству ФРГ Б. Швайгер. Он отметил, что успеху такого партнерства способствует планомерная реализация в Узбекистане программы вхождения в мировую экономику.

ВТОРИЧНЫЕ РЕСУРСЫ — В ДЕЛО

На Бекабадском металлургическом заводе под председательством первого заместителя премьер-министра Узбекистана И. Джурраева состоялось расширенное заседание комиссии по контролю и координации вопросов заготовки и сдачи на переработку лома и отходов черных и цветных металлов.

В нашем государстве идет подготовка к празднованию 120-летнего юбилея Махмудходжа Бехбуди, просветителя, писателя и государственного деятеля, внесшего весомый вклад в духовное развитие народов Центральной Азии.

ЮБИЛЕЙ ПИСАТЕЛЯ-ПРОСВЕТИТЕЛЯ

Творческая деятельность Бехбуди была многогранной. В газетах и журналах печатались статьи и очерки, издавались его книги. Несмотря на репрессии 30-х годов, до нас дошло много произведений Бехбуди.

ПРИЕМ У ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ

Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов 13 апреля принял специального посланника Организации Объединенных Наций по Таджикистану Пириз-Баллона Рамиро по его просьбе.



Постоянный представитель Организации Объединенных Наций в Узбекистане Халид Малик. НА СНИМКЕ: во время приема. (Фотохроника УзА).

ПОСТАНОВЛЕНИЕ Кабинета Министров Республики Узбекистан Об организации журнала «Соглом авлод учун»

В целях воспитания гармоничного, духовно и физически развитого поколения, а также привлечения широких слоев населения к активному участию в осуществлении этой задачи, имеющей общегосударственное значение, Кабинет Министров постановляет:

ПОДГОТОВКА К ПРАЗДНИКУ ПОБЕДЫ

13 апреля состоялось очередное заседание организационного комитета по подготовке и проведению 50-летия Победы над фашизмом в войне 1941—45 годов.

Table with exchange rates for various currencies: Australian dollar, Austrian schilling, British pound, etc.

— Жолдасбай Сууюнович, не все знают, что такое сода и где она применяется в промышленности...

— Сода — основной компонент для производства продукции, выпускаемой химической промышленностью. Кроме того, в производстве строительных материалов сода имеет большое значение. Если учесть, что в промышленном потенциале Узбекистана эти отрасли занимают ведущее место, то станет ясной необходимость производства в достаточном количестве для нас соды. Кроме того, здесь будет производиться каустическая сода — основа для изготовления стеклопакетов. Производство этого товара для нашей республики трудно переоценить. Пока же мы тратим много средств на приобретение стеклопакетов для обеспечения консервных заводов и других предприятий. Сода также занимает значительное место в пищевой промышленности.

— Раз мы заговорили о значении соды для республики, то какова годовая ее потребность в Узбекистане и какова ее стоимость на мировом рынке?

— Если два-три года назад нам хватало бы, скажем, 130 тысяч тонн, то сегодня эта цифра уже составляет 145. Цена на соду на мировом рынке составляет 200—250 долларов США за одну тонну. Произведение простой арифметический подсчет, и вы сможете определить сумму валюты, которую Узбекистан тратит на приобретение соды.

Экономически выгодно строить свой завод, хотя это дороже удовольствие, и даже не каждая высокоразвитая страна может себе это позволить. Узбекистан идет на это, создавая экономическую целесообразность такого предприятия. Это — не эксперимент, а расчет, основанный на твердом анализе. Другими словами — это выгодное вложение капитала для Узбекистана.

— Понятно, что экономисты дали свое добро после тщательной проработки многих ва-

риантов. На этот анализ ушло немало времени, пока не был найден оптимальный вариант — строить под Кунградом. Что было главным при выборе именно такого варианта?

— Вы правы, экономисты работали долго, прежде чем остановились на последнем

кладовую. Промышленная добыча соли также носит низкостратный характер. Но и это еще не все. Внимательное изучение местности выявило еще целый ряд положительных моментов в пользу строительства именно здесь содового завода. Глу-

принято за стандарт строить подобные предприятия мощностью в 570 тысяч тонн соды в год. Такие предприятия требуют колоссальных средств, и в силу этого строительство завода-гиганта идет в три этапа. Каждый из них дает возможность по завер-

Поступления за соду могут быть разными, в том числе и бартерные. Надо полагать, что Центральноазиатскому региону кунградская сода подойдет по всем статьям. Ведь она будет дешевле российской хотя бы за счет выигрыша в транспортировке. С другой стороны, мы можем взять по бартеру, на взаимовыгодной основе, нужные нам товары. Словом, со сбытом, я думаю, проблем особых не будет. Но не надо забывать, что в первую очередь мы должны использовать соду для себя. К тому времени годовая потребность в Узбекистане возрастет до 180 тысяч тонн.

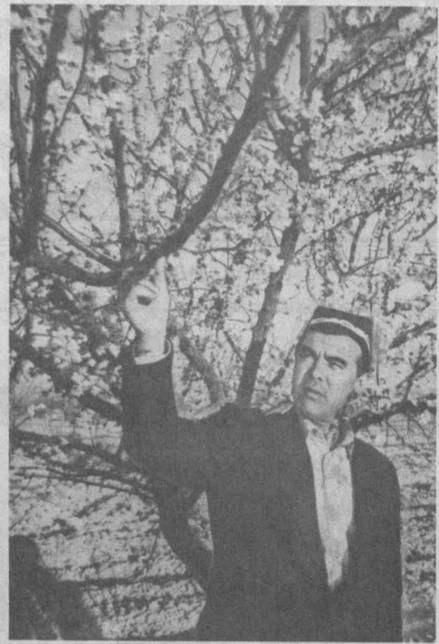
В настоящий момент Харьковским проектным институтом подготовлены проекты и технико-экономическое обоснование производства соды мощностью 100 тысяч тонн в год. Оно будет вскоре передано генеральному заказчику и Кабинету Министров на экспертизу.

— Обслуживать завод будут специалисты, рабочие различных профессий. Для них нужно создать нормальные условия для жизни. Каким будет этот поселок или городок при заводе?

— Планируется создать здесь современный благоустроенный поселок, который со временем станет городом. Разумеется, об этом говорить сейчас преждевременно, но уже сейчас Кабинет Министров Узбекистана обязал министерства и ведомства принять самое активное участие в строительстве содового завода. По решению правительства основным заказчиком завода объявлен концерн «Узремстройматериалы», определен и подрядчик в строительстве поселка, в котором будут проживать от 5 до 10 тысяч специалистов и рабочих предприятия. Этим подрядчиком стал концерн «Узгазстрой», имеющий достаточный опыт возведения подобных объектов.

А. ТАШКЕНБАЕВ, спец. корр. «Народного слова».

Оптимисты рынка ПРИБЫЛЬНОЕ ДЕЛО



Добрая молва ходит в Хатычи об агрофирме «Акмал Икромов», которой руководит Ибрагим Туркулов. Впрочем, заготовителей кишмиша знают далеко за пределами Узбекистана. В Москве, Улан-Уде, Болгарии, а также в других странах СНГ имеют рынок сбыта своего отменного изюма, с Якутией заключили взаимовыгодные сделки. А с болгарскими подписали контракт на поставку упаковочной линии, которая, по мнению И. Туркулова, значительно повысит конкурентоспособность замороженного продукта. Что до вкусовых качеств хатыринской ягоды — нет ей равных,

так утверждают специалисты, ибо и количество тепла и света, и другие природно-климатические плюсы нашего Узбекистана несравнимы. К сожалению, отечественный изюм нередко проигрывает на рынке только из-за нетоварного вида. В то время как более бедный по содержанию сахара чужеземный изюм, но зато привлекательно расфасованный в яркие коробки и пакеты — раскупается значительно охотней.

Вот и стараются раис и его помощники как можно скорее вывести свой товар в ряд конкурируемых. Делают для этого немало.

С начала этого года фирма перевоплощается в акционерное общество. Люди морально созрели к такому выбору — теперь каждый будет получать столько, сколько заработал, и есть материальная заинтересованность каждого из 500 будущих акционеров в процветании фирмы.

Видя старания акмаликов, торопится с реформами и соседняя «Учкара», где раисом Незмат Шакиров. Занимается о развитии фермерства, создании перерабатывающих производств. В этом году организовано шесть фермерско-деханских хозяйств.

Кстати, оба эти хозяйства специализируются на выращивании кишмиша, а это, как показывает жизнь, очень прибыльное дело.

К. БЕЛУГИНА, соб. корр. «Народного слова» Навоийской области. НА СНИМКЕ: виноградарь из Хатычи Ибрагим Туркулов.

Шаги индустрии БУДЕТ ГИГАНТ ПОД КУНГРАДОМ

На экономической карте мира вряд ли значится город Кунград, что находится в самой сердцевине Республики Каракалпакстан. Но уже в ближайшее время ведущие мировые корпорации, занимающиеся производством товаров химической промышленности, несомненно, проявят интерес к этому городу. Неподдалеку от Кунграда решено правительством Узбекистана начать строительство содового завода.

В начале февраля в торжественной обстановке, в присутствии нескольких десятков специалистов в строительной области первый заместитель премьер-министра Республики Узбекистан И. Джурабеков залил первый кубометр бетона под фундаментом одного из производственных корпусов будущего предприятия. Можно сказать, что начался отсчет времени возведения содового завода. Вместе с тем можно говорить и о том, что Узбекистан, приступая к строительству такого крупного объекта, не имеющего аналогов в Центральноазиатском регионе, подтверждает правильность выбранного экономического курса. Строить подобный гигант под силу не каждому развитому государству. Не случайно, что даже бывший Союз располагал всего четырьмя предприятиями подобного рода. Все они, кстати, находятся на территории России. Но надо учесть, возможности этих предприятий со временем стали резко ограниченными, что говорит о моральном и физическом износе оборудования. Это, в свою очередь, приводит к удорожанию себестоимости продукции.

Наш же содовый завод будет строиться, как говорится, по последнему слову техники. Республика не скупились на затраты, понимая, что эти капиталовложения необходимы для строительства современного гиганта индустрии. Отметим при этом, что все необходимые средства окупятся, по подсчетам специалистов, через несколько лет после ввода завода. В связи со строительством содового завода создан штаб под руководством заместителя премьер-министра республики Р. Юнусова. Этот орган будет координировать весь комплекс работ, связанных с возведением и вступлением в действие уникального предприятия по выпуску соды. Поскольку объект возводится под Кунградом, то в Республике Каракалпакстан также создан аналогичный штаб. Заместитель председателя Совета Министров Республики Каракалпакстан Ж. Сууюнов непосредственно ведет руководство строительством завода.

Наш корреспондент встретился с Ж. Сууюновым и задал ему ряд вопросов.

варианте. Главным аргументом в пользу этого решения, конечно, была экономическая выгода. Здесь, под Кунградом, где начинается Жамайсайский массив, природа создала неограниченные запасы известняка — одного из главных компонентов в производстве соды. Кроме того, добывать известняк здесь можно открытым способом, т. е. наиболее дешевым. У Кунграда же берут начало Караумбеский и Барсакельмесский массивы, также богатые запасами соды. Ее здесь так много, как будто природа задумала создать уникальную

бокее ущелья, овраги можно использовать под отходы данного предприятия. Экологи, ознакомившись с расчетами, анализом отходов, не возражают против такого использования природных резервуаров.

Суммируя эти факторы, экономисты пришли к единому решению — в степи под Кунградом сама природа создала уникальные условия для строительства содового завода большой мощности.

— Каковы его главные технические параметры, кто будет его возводить?

— В мировой практике

шени цикла строительных работ получать в год по 190 тысяч тонн продукции. Таким образом, уже после завершения первого этапа Узбекистан будет производить 190 тысяч тонн соды. Первую очередь строительства завода планируется завершить в 1998 году.

— Выходит, что в 1998 году, когда вступит в строй первая очередь завода, Узбекистан начнет экспортировать эту дефицитную продукцию. Это значит, что предприятие начнет возвращать затраченные на строительство деньги? — В принципе так и будет.

Анонс «АССАЛОМУ АЛЕЙКУМ, АЗИЗЛАР!»

Так называется пятнадцатиминутный цветной документальный фильм, созданный на студии «Узбектеелефильм». Он посвящен проблемам изучения государственного языка в нашей многонациональной стране. Фильм будет демонстрироваться сегодня по первой программе Узбекского телевидения в 19.55.

Съемочная группа побывала в некоторых детских дошкольных учреждениях Ташкента, где воспитанники различных национальностей под руководством опытных воспитателей и педагогов изучают узбекский язык. Заглянула киногруппа и в школьную Чиланзарского района, где, несмотря на ее математический уклон, самое пристальное внимание уделяется изучению государственного языка.

Знание языков всегда было показателем высокой культуры и образованности. Вот почему автор сценария Назира Камалова, режиссер Эдуард Давыдов и оператор Баходыр Назруллаев решили глубже рассмотреть эту актуальную тему. Они побывали в вузах, кружках и на занятиях факультативов, где узбекские юноши и девушки с большим интересом изучают английский, немецкий, арабский, китайский и, конечно, русский языки...

Посмотрите обязательно этот фильм, являющийся красноречивым подтверждением мудрости политики межнациональных отношений, которую проводит руководство суверенного Узбекистана. В многонациональной республике в почете как государственный, так и все другие языки, на которых говорят и пишут жители нашего солнечного края.

Д. АЛИМОВА, наш общ. корр.

Экономическая реформа ПРИВАТИЗАЦИЯ В ЖИВОТНОВОДСТВЕ: ФЕРМЕРЫ И ГОСУДАРСТВО

Противопоставление частного сектора и государственных институтов зародилось давно, при возникновении рыночных отношений в обществе. Своего пика антагонизм между ними достиг в эпоху строительства социализма. Несмотря на то, что в годы перестройки проявились отчетливые тенденции сглаживания противоречий между частным и государственным, в настоящее время во многих странах СНГ это противопоставление вновь усилилось, только уже с обратным знаком. Частное приобрело светлые оттенки, положительное звучание, а государственное — отрицательное.

Как неразрывны в своем существовании общество и человек, так же органически слиты и взаимопереплетены частное и государственное. Частная собственность должна возобладавать в тех сферах экономики, где она наиболее эффективна и дает высокую отдачу. Но для становления и функционирования ей необходима интенсивная поддержка и соответствующие условия. Здесь на ведущую роль выходит сильное государство, обладающее необходимым авторитетом и достаточными для поставленных целей возможностями. Именно благодаря такому подходу в Узбекистане отмечается прирост сельхозпродукции, в первую очередь за счет активно формирующегося частного сектора. В результате за последние три-четыре года сократились объемы завозимых в республику мяса и молочных продуктов в два три раза, зерна и зернопродуктов — в два раза.

На эту политику работает и вышедшее 24 марта постановление Кабинета Министров «О мерах по дальнейшей приватизации и поддержке частного предпринимательства в животноводстве».

Животноводство — это та отрасль, в которой заведомо более эффективны частные фермерские хозяйства, чем крупные коллективные или государственные. Как исторически, так и на современном этапе эта отрасль базируется большей частью на частных семейных фермах, с ограниченным привлечением наемных работников. Подобное обстоятельство обусловлено в немалой степени тем, что животные, особенно молодняк, требуют особой заботы и внимания, которое может быть обеспечено только настоящими рачительными хозяевами. Поэтому именно животноводческой отрасли был нанесен наиболее тяжелый урон при проведении массовой коллективизации в тридцатых годах, после которой поголовье скота сократилось во много раз.

В Узбекистане к настоящему моменту уже многое сделано для расширения фермерских хозяйств в животноводстве. Основной прирост производства мяса и молока падает именно на их долю. Однако для скорейшего самообеспечения республики мясомпродуктами необходимо дальнейшее увеличение объемов производства в частном секторе отрасли.

Именно на это и направлено указанное постановление. Конкурсно-аукционная реализация скота, помещений и оборудования обеспечивает переход приватизируемой собственности в руки действительно рачительных хозяев. Также очень важной мерой является реализация новым собственникам земельных участков в бессрочное владение. Эта мера обеспечивает соответствующий психологический настрой, установку на серьезную заботу о земле, ферме, инфраструктуре. Предусматривается предоставление отсрочки в выплате стоимос-

ти скота и другого имущества. Для того чтобы достигнуть современного уровня производства, мало просто изменить форму собственности, сменить государственную на частную. В современном мире эффективная деятельность данной отрасли в первую очередь обеспечивается широко развитой инфраструктурой обслуживания животноводства и ее четким бесперебойным взаимодействием с фермерскими хозяйствами. И здесь ведущую роль должно играть государство, оказывая фермерам необходимую поддержку в налаживании и развитии производства. В качестве реальной государственной поддержки предписывается выделение приватизированным фермам горюче-смазочных материалов и хлопкового шрота из госресурсов и так далее.

Большое значение имеет совершенствование налогообложения приватизированных ферм, дехканских хозяйств и населения, производящих животноводческую продукцию. А также финансовая поддержка Узтадбиркорбанком и его местными учреждениями приватизированных ферм и дехканских хозяйств, выделение фондов содействия развитию малого и среднего бизнеса средств для их становления.

Оценивая постановление, можно констатировать, что в нем наглядно отражаются основные черты проводимых реформ республике экономическим преобразованием: не противопоставление государственного и частного секторов друг другу, а их активное взаимодействие. «Государство — главный реформатор» — именно этот фактор в первую очередь определяет конструктивный характер, эффективность и поступательное движение экономических реформ в Узбекистане.

В. АБАТУРОВ. Фонд содействия развитию малого и среднего бизнеса.

Mercedes-Benz advertisement featuring the logo and text: СП "Шарк Юлдузи", генеральный представитель фирмы "Мерседес-Бенц" в Республике Узбекистан, приветствует государственный визит ПРЕЗИДЕНТА ФЕДЕРАТИВНОЙ РЕСПУБЛИКИ ГЕРМАНИЯ господина РОМАНА ГЕРЦОГА в Республику Узбекистан и желает дальнейшего укрепления сотрудничества наших государств во имя процветания народов Узбекистана и Германии! Мы будем развивать сотрудничество с узбекскими партнерами в интересах расцвета экономики Республики Узбекистан — государства с великим будущим. Президент СП "Шарк Юлдузи" АЛЬБЕРТ БУССОНВИЛЬ Генеральный директор РЕЗА ХАССАНИ



ПОНЕДЕЛЬНИК, 17

17.55 Программа передач. 18.00 «Бугун». Информационный выпуск. 18.10 Мультифильм. 18.20 «Навруз чечаклари». 18.45 «Реформа и ответственность». 19.15 Футбольное обозрение. 19.25 Реклама.

ВТОРНИК, 18

6.00-8.00 «Ассалом, Узбекистон!» 8.00 «Три тополя на Плющихе». Художественный фильм. 9.30 Студия «Ешлик». «Тафаккур». 10.00 Немецкий язык. 10.30 Учебная программа. География. 11.00 Мелодия дутара и танбура. 11.30 Учебная программа. Литература. 12.00-13.30 «Год надежд».

СРЕДА, 19

6.00-8.00 «Ассалом, Узбекистон!» 8.00 «Синяя птица». Художественный фильм. 9.35 «Алифбо сабоқлари». 10.05 «Узбекистон — гулдан бог». Телефильм. 10.30 Учебная программа. Математика. 11.00 «Кашф этилаётган имкониятлар». 11.30 Учебная программа. Общая биология. 12.00-13.30 Видеоканал «Ешлик».

ЧЕТВЕРГ, 20

6.00-8.00 «Ассалом, Узбекистон!» 8.00 «Восхождение на Фудзияму». Художественный фильм. 10.05 «Знаете ли вы право?». 10.30 Учебная программа. 11.00 Английский язык. 11.30 Экран вэчка. 12.00 Концерт узбекской музыки. 12.30-14.00 Видеоканал «Маърифат» («Просветительство»).

ПЯТНИЦА, 21

6.00-8.00 «Ассалом, Узбекистон!» 8.00 К 50-летию Великой Победы. «Шел четвертый год войны». Художественный фильм. 9.25 Немецкий язык. 9.55 Студия «Ешлик». «Бир удкаки...» 10.30 Учебная программа. Основы государства и права. 11.00 «За здоровое поколение». 11.20 «Олтириак навалари». Концерт. 12.00 «Кирк хунар дам оз».

СУББОТА, 22

6.00-8.00 «Ассалом, Узбекистон!» 8.00 «Егорка». Художественный фильм. 9.05 К 50-летию Великой Победы. «Ганнимат дакиқалар». Литературная передача. 9.55 «Шелери мировой музыки». 10.25 К 50-летию Великой Победы. «Одам тинч — ментич». Кинопередача. 11.00 Заключительный концерт телевизионного фестиваля семейных ансамблей. 12.00-14.00 Видеоканал «Тимсол».

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 23

6.00-8.00 «Ассалом, Узбекистон!» 8.00 «Веселые старты». 9.00 «Ерланиш». Сатирический кинофильм. 9.10 «Парк Ширк Ширк». 10.00 Студия «Ешлик». «Родине служу». 11.00 «Компьютер-шоу». 11.45 Из почты программы «Отлар сузи — аклинг кузи». 12.45-14.15 Хайдар Мухаммад. «Хотинлар тапидан чиққан ханума». Спектакль Узбекского государственного академического театра драмы им. Хамзы. 17.55 Программа передач. 18.00 Мультифильм.

20.45-22.15 Футбол. Чемпионат Узбекистана. «Нефтчи» — МХСК.

УзТВ III МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ 17.10-18.40 Турецкое телевидение. 18.40 «Мультикарусель». 18.55 Студия «Ешлик». «Онаминг уigitлари». «ОМАД» представляет: 18.30 Для детей. «Кузминчок». 19.00 Беседа врача. 19.45 «Шедроьт дехканина». 20.15 «5+1».

22.15 «Эъзодаги кушиқлар». Музыкальная программа. 23.00-23.25 «Узбекистон». УзТВ II «ОМАД» представляет: 18.30 «Мультифейверк». 18.55 «Зоопарк мира». 19.15 Новости. 19.20 «Приватизация: шаг за шагом». 19.40 Музыка от «Эм-Ти-Ви»+Реклама. 20.05 Видеогид. 20.25 «Теле-ателье-шоу». 20.35 Музыка от «Эм-Ти-Ви»+Реклама. 21.15 «Кинооок». 22.55-23.15 Всемирные новости «Эй-Би-Си».

20.25 «Если хочешь быть красивым...» 20.45 «Добрый вечер, Ташкент!» 22.10 «Золотое наследие». Народный артист Узбекистана Махмуджон Гафуров. 23.00-23.25 «Узбекистон». УзТВ II Студия «Тошкент» представляет: 18.30 Фильм — детям. «Мальчишки мечтают о море». 19.00 «Белая тень». 19.30 К 50-летию Великой Победы. «Ты помнишь, товарищ...» 19.45 «Внимание: репетиция».

22.00 «Человек-невидимка». Художественный фильм. 23.25-23.50 «Узбекистон». УзТВ II «ОМАД» представляет: 18.30 «Омад такими». 18.35 «Кунгити». 18.40 «Жоизба». 19.00 «Бир шингил хангома». 19.10 «Ишингиз бароридан келисин». 19.25 «Мухаббатта ошно қадилар». 19.45 «Теле-ателье-шоу». 19.55 Видеонювости. 20.20 Новости. 20.25 Музыка от «Эм-Ти-Ви»+Реклама. 21.10 «Кинооок». 22.50-23.10 Всемирные новости «Эй-Би-Си».

21.05 На волне «02». 21.30-22.20 Студия «Ешлик». «Ким топти?» УзТВ III МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ 17.10-18.40 Турецкое телевидение. 18.40 «Мультикарусель». 18.55 «Школа предпринимательства». 19.25 «Санта-Барбара». Телевизионный художественный фильм. «ОМАД» представляет: 20.15 «Панорама». 20.45 «Кимга қанақа?»

«ОМАД» представляет: 9.00 «Мультифейверк». 9.25 «Зоопарк мира». 9.45 Новости. 9.50 «Приватизация: шаг за шагом». 10.10 Музыка от «Эм-Ти-Ви»+Реклама. 10.35 Видеогид. 10.55 «Теле-ателье-шоу». 11.05 Музыка от «Эм-Ти-Ви»+Реклама. 11.45 «Кинооок». 13.25 Всемирные новости «Эй-Би-Си». 13.45-18.30 «СПОРТ-КОНТИНЕНТ». Студия «Тошкент» представляет: 18.30 Для детей. «Улабка». 19.10 «Мавяний камолот» («Духовная зрелость»). 19.30 «Песни и судьбы солдатские».

22.00 «Панорама». 22.30 Реклама. 22.35 «Даракчи». 22.45 Реклама. 22.50-00.30 Видео — «О». УзТВ III МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ 9.00 Мультифильм. 9.40 «Живая планета». 10.00 «Джентльмен-шоу». 10.15 «Кинематограф». 11.55-12.05 «Новости Узбекистана» (на англ. яз.). 17.10-18.40 Турецкое телевидение. 18.40 «Хроника событий в мире». 19.05 Программа телекомпания «Дурларин». 20.05 «Новости «Би-Би-Си»». 20.15 «Светлый праздник Воскресенья».



ЭКСПРЕСС-ТЕЛЕТАЙП

ОБЪЕДИНЯТСЯ ЛИ БАНКИ? Средства массовой информации Японии распространили сенсационное сообщение о плане объединения двух ведущих финансовых гигантов страны — «Мицубиси банка» и банка «Токио», что должно привести к образованию крупнейшей банковской корпорации мира. Это сообщение, преданное широкой огласке и подтвержденное официальным представителем Центрального банка Японии, впрочем, было опровергнуто представителями обоих частных банков.

НАРКОТИКИ СБЫТЬ НЕ УДАЛОСЬ Из Гонконга поступило сообщение, что полиция континентального Китая арестовала в прошлом месяце трех жителей Тайваня по подозрению в нелегальном ввозе партии наркотиков. Они были задержаны в одном из отелей южнокитайской провинции Фуцзянь при попытке сбыть наркотики общей стоимостью в 17 тысяч 500 долларов США.

ЭПИДЕМИЯ МЕНИНГИТА В НИГЕРЕ Более полутора тысяч жителей Нигера погибли в ходе эпидемии менингита, бушующего в этой африканской стране. По сообщению, поступившему из Нджамены, летальные исходы составили примерно 10 процентов. Соседние с Нигером страны в меньшей степени подверглись этой эпидемии, которая обычно поражает страны, находящиеся в районе Сахары, в жаркое время года.

Финский калейдоскоп ОЖИДАЕТСЯ РОСТ ЭКОНОМИКИ

В новом докладе Национального статистического управления Финляндии говорится, что в ближайшие несколько лет можно ожидать экономического роста Европейского союза. По данным доклада, самые лучшие перспективы у производственной промышленности, и успех этого сектора будет стимулировать подъем в других отраслях экономики. В докладе говорится, что безработица по-прежнему будет являться проблемой. В настоящий момент среди стран Евросоюза более высокий, чем в Финляндии, уровень безработицы зарегистрирован только в Испании.

САМЫЙ НАДЕЖНЫЙ ТРАНСПОРТНЫЙ ПУТЬ

Многие крупные иностранные компании считают Финляндию надежным пунктом для перевозки грузов из Западной Европы в Россию. Проведенные министерством транспорта и Ассоциацией внешней торговли исследования в более чем 30 компаниях показывают, что тем не менее Финляндия еще не так хорошо известна в качестве маршрута для перевозки грузов. Однако те компании, которые уже перевозили свои товары через эту страну, в основном довольны уровнем услуг и опытом транспортировки грузов, в частности, в Россию.

БУДЕТ МУЗЕЙ СОВРЕМЕННОГО ИСКУССТВА

Министерство окружающей среды Финляндии одобрило план строительства в центре Хельсинки музея современного искусства. Новое здание будет построено по проекту американского архитектора Стивена Хола. В новом музее предполагается выставить приблизительно 3.000 произведений искусства, созданных после 1960 года.

Курьез ЧЕГО БОЯТСЯ СВИНИ?

Звезда американского поп-музыки Майкл Джексон, возможно, будет весьма удивлен, узнав, с какой целью один из поклонников певца в Индии использует его музыку. Выяснилось: когда дикие свиньи слышат песни Майкла Джексона, они разбегаются, причем с невероятной быстротой. Индийский крестьянин из южного штата Карнатака обнаружил этот феномен, когда пытался выгнать со своего огорода забредших туда диких свиней. Звук барабана не произвел на них впечатления. Но вот крестьянин включил кассету с записью песен Майкла Джексона, и, к его удивлению, непослушные свиньи мгновенно бросились враспынную.

Наука и техника ИССЛЕДУЯ ДРЕВНИЕ РАСТЕНИЯ

В США сейчас ведутся работы по извлечению фрагментов из остатков живых растений, попавших в доисторические времена в смолу растений. Колонизаторы эти фрагменты, генетики рассчитывают буквально воскресить исчезнувшие с лица земли виды бактерий, вирусов, грибов, плесень растений. Энтомолог Дэвид Грималди, который работает с доисторическими фрагментами в американском музее естественной истории в Нью-Йорке, опасается, что если ученые действительно удастся высвободить из янтарного плена древние бактерии, то вирусы среди них могут оказаться смертельно опасными для биологических видов. Самое неприятное, говорит он, что ученые, проводящие такие исследования, не принимают никаких мер предосторожности, чтобы избежать возможного распространения неизвестных науке заболеваний. Правда, другие генетики не склонны переоценивать такую опасность, они сомневаются, что из янтаря вдруг появится микроб-убийца.

«СЕЙДЖ» ЗАПОМНИТ ВСЕ

Гигантская корпорация «Америкэн телефон энд телеграф компани» разработала систему разумных телефонов. Это так называемый проект «Сейдж», в переводе «Мулрец». Такие устройства позволяют накапливать различные виды направленных абоненту посланий — факсограммы, записи в памяти телефонного автоответчика, сообщения электронной почты. Перечень посланий может воспроизводиться на экране телевизора, присоединенного к разумному телефону, или в другом варианте на его собственном встроенном дисплее. В этой конструкции воплощена идея универсального почтового ящика, в котором будет храниться информация, полученная по различным электронным каналам. «Сейдж» будет воспроизводить тексты факсограмм прямо на экране без всякой печати на бумаге. Чудо-телефон поступит в продажу совсем скоро.

Спорт ОПОЗДАЛИ С ЗАЯВКОЙ

Сборная юношеская Нигерии по футболу, чемпион мира на проходивших два года назад в Токио соревнованиях в этой категории, на этот раз не сможет принять участие на чемпионате, который начался вчера в Катаре. Такое решение вынесла международная федерация по футболу ФИФА после того, как в 11 часов по всемирному времени во вторник истек срок подачи заявок на участие команд в соревнованиях. Этот срок ФИФА дважды продлевала для сборной Нигерии.

КУМАНА ВЫДВИГАЮТ НА ПОСТ МЭРА

Покалывающий испанскую «Барселону» голландский защитник Рональд Куман, с именем которого связывают блестящие успехи каталонской команды, стоит перед сложной дилеммой после того, как мэром города Барселоны социалист Паскуаль Маргаль предложил Куману выставить свою кандидатуру на пост мэра каталонской столицы по списку испанской социалистической рабочей партии.

По сообщениям международных информационных агентств подготовил Б. ХАТАМОВ.

К 50-летию Победы

ПРИЗНАНИЕ ЧЕРЕЗ ПОЛВЕКА

Судьба так распорядилась, что пришлось Абдурахману Мирходжаеву пройти дорогами войны все долгие четыре года. Самым неудачным для него был 43-й. Три ранения получил он в том году. И после каждого снова возвращался в строй и опять оказывался в самом пекле боевых действий.

Но преследование вражеских пуль на этом не закончилось. Еще одно — четвертое — получил в феврале 1944 года. И опять вернулся на фронт.

— Уж очень велико было желание дойти до Берлина, — как бы полшутя рассказывает Абдурахман-ата. — А если серьезно, то обстоятельства так складывались, что после четвертого ранения я мог демобилизоваться,

но сам этого не захотел. Мечта его сбылась. Победу он праздновал в Берлине.

Но на родину в кишлак Беш-Арык Ташкентской области вернулся лишь через год. Здесь он узнал о гибели своих братьев, которые тоже, как и он, воевали храбро.

А жизнь входила в свою колею. На войне Абдурахман-ата был рядовым, выполнял тяжелую солдатскую работу. Медаль «За отвагу» говорит о том, что работу эту делал честно. И в мирной жизни тоже оставался рядовым. Просто колхозником.

Удивительный все-таки народ фронтовики. Поражаясь их скромности. Не любит Абдурахман-ата ни рассказывать о войне, ни вспоминать ее. И никакими льготами, положенными уча-

стнику войны, не пользовался. Даже удостоверение участника войны не имел.

Но не забыли о старом воине в отделе по делам обороны Шейхантаурского района. Сделали запрос в Центральный архив Министерства обороны. Оттуда пришел документ, подтверждающий участие Абдурахмана Мирходжаева в боях с немецко-фашистскими захватчиками. И вот спустя почти 50 лет после окончания войны полковник Пириматов в торжественной обстановке вручил удостоверение участника войны старому солдату Абдурахману Мирходжаеву, которому на днях исполнилось 85 лет. Вручено ему и удостоверение инвалида I-й груп-

А. МЕМИШБЕКОВ, ветеран войны.

Из глубины веков

ТАЙНА УНИКАЛЬНОЙ КОЛЛЕКЦИИ

Судьба коллекции во многом подобна судьбе человека: рождается, существует, исчезает, распыляется по другим собраниям. Однако в этом нет ничего трагичного. Создание, развитие, исчезновение — такова философия любых крупных коллекций.



История их всегда любопытна. Ведь вокруг них зачастую сплетаются человеческие интересы, накаляются страсти, иногда, случается, тянется шлейф мистификаций, интриг и даже преступлений. Но всегда они дают пищу для исследований, расширяют наши представления и знания как о самом времени, так и жизни людей, их увлечениях и интересах.

Коллекция генерал-лейтенанта инженерных войск И. Т. Пославского, начальника военно-инженерного управления Туркестанского военного округа, члена президиума Туркестанского отделения русского географического общества, с 1899 г. члена Туркестанского кружка любителей археологии, а позже его председателя по праву считалась одной из богатейших коллекций среднеазиатских древностей в начале XX в. По мнению его современников, собранные им «разные археологические предметы... представляли большую ценность и серьезное значение».

Формирование этой коллекции по времени совпадает с началом глубокого историко-археологического изучения региона. В силу служебного положения и природной любознательности Илья Титович очень много путешествовал. И во время своих странствий по Туркестану занимался описанием и фотофиксацией архитектурных памятников и древних тепе (в частности, им были описаны развалины Куяна-Пайкенда, Ханабат-тепе, Старого Термеза), изучением наскальной живописи в урочище Саймалы-Таша. Ему принадлежали обстоятельные военно-исторические обзоры Бухарского ханства и некоторых районов Семиреченской области. Где бы он ни был — он везде пополнял свою коллекцию новыми находками.

Большую часть своей коллекции И. Т. Пославский собрал в Термезе, где руководил крупными ирригационными, военными и

строительными работами, связанными с пребыванием в западной части старого города гарнизона Туркестанского военного округа.

Вскоре в коллекцию И. Т. Пославского вошло и собрание древностей военного инженера Б. Н. Кастальского, долгое время прожившего в Термезе и продавшего свою коллекцию Илье Титовичу перед отъездом на учебу в Никольскую инженерную академию.

Уникальные геммы, буллы (глиняные обожженные отпечатки гемм), терракота, керамика, орудия каменного века, сфероконические сосуды, фрагменты бия-найманских оссуариев составили основу этой уникальной коллекции. Значительную ее часть представляли нумизматический материал и предметы декоративно-прикладного искусства.

Другим источником пополнения коллекции стал антикварный рынок, сложившийся к тому времени в Туркестане. Одним из крупнейших его центров являлся Самарканд — конечный пункт Закаспийской железной дороги, по которой многие европейцы приезжали в Среднюю Азию в поисках экзотики. Здесь они приобретали различные древние предметы. Такой же товар можно было купить в Карши и Бухаре. В самом же Термезе лавочек «антикачей» вовсе не существовало, но изделия древности попадали в «Восточный магазин» братьев Абдулмаликовых, куда они привозились странниками. В Термезе в то время насчитывалось несколько крупных коллекционеров, скапувших «антики» у мелких торговцев, ремесленников и странников.

Частные собрания великого князя К. Н. Романова, А. И. Добрымылова, И. Т. Пославского были доступны для любителей древности. Для желающих на них взглянуть устраивались дни открытых дверей. Организовывались краевые туркестанские выставки.

Среди коллекционеров было широко распространено меценатство. Так, главный

Среднеазиатский музей, ныне Республиканский музей истории, стал создаваться благодаря поступлением из частных коллекций Н. А. Маева, В. Ф. Ошанина, Ю. Д. Южакова, А. И. Вилькинса, И. И. Краузе.

После смерти И. Т. Пославского в ноябре 1914 г. Туркестанский кружок любителей археологии провел заседание, посвященное его памяти, на котором по инициативе члена кружка Зимина было решено издать сборник археологических трудов с описанием предметов коллекции Ильи Титовича. Но, увы, это намерение осталось нерезализованным, а заметки самого Пославского большей частью утрачены.

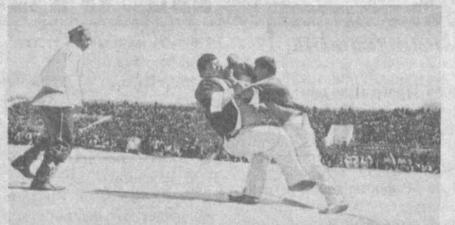
После 1917 г. коллекция генерала была национализирована, часть ее передана Туркестанскому восточному институту (ТВИ). С включением данного вуза в систему САГУ коллекции был придан статус университетской. Но в 1931 году восток был ликвидирован, и многие предметы коллекции были утеряны.

Со слов Ольги Юрьевны Пославской, внучки Ильи Титовича, часть археологических экспонатов и произведений прикладного искусства из коллекции дела позднее обнаружена в музее искусств республики.

Следует сказать, что ценное собрание гемм-инталей И. Т. Пославского с большим успехом демонстрировалось на ташкентской краевой выставке в 1909 г. Трех ахеменидских геммам, хранящихся в Республиканском музее истории, в 50-е годы посвятила статью Г. А. Пугаченкова. Хочется надеяться, что многие шедевры среднеазиатской глиптики из коллекции Пославского еще отыщутся и их увидят многочисленные любители старины, кто по достоинству оценит красоту созданного предками. Ведь работы древних мастеров — это наследие, что по праву должно принадлежать государству и живущим в нем людям.

С. ГОРШЕНИНА, преподаватель кафедры археологии ТашГУ.

ВЫШЛИ НА КОВЕР ПАЛВАНИ



В Термезе, на стадионе «Ал-промыш», завершили вторые традиционные международные соревнования по национальной борьбе кураш, посвященные памяти нашего великого предка Хакима Ат-Термези. В них приняли участие атлеты из Узбекистана, Туркменистана, Таджикистана — всего около 400 борцов. Одобрил инициативу Госкомспорта и сурхандаринцев о проведении этих соревнований, Президент Ислам Каримов учредил специальный приз для абсолютного победителя соревнований, а Кабинет Министров принял решение о придании этим состязаниям статуса международного турнира. Более 20 тысяч зрителей, заполнивших местный стадион, аплодировали мастерству бор-

цов-тяжеловесов Эрали Мамарасулова, Урала Тураева, Рустана Эргашева, Баходира Хасанова из Сурхандарьи, Бахрома Авазова, Бахтияра Арчиева, Абдукадыра Пирматова из Кашкадарьи, Шозира Абдуллаева из Хорезма, Камолы Муродова из Ташкента, Владимира Шмакова и Армена Богдасарова, выступавших за команду Министерства внутренних дел.

В упорной борьбе знатие абсолютного победителя соревнований завоевал атлет из Сурхандарьи Р. Эргашев, которому был вручен приз Президента Ислама Каримова — автомашина «ГАЗ-31». Второе место занял Б. Авазов из Кашкадарьи, третье — Б. Хасанов из Сурхандарьи.

Чопи ТУХТАЕВ, корр. УЗ.А.

НЕПОБЕЖДЕННЫЕ СОЛДАТЫ — НЕПОКОРЕННЫЕ СЕРДЦА

В суровые годы войны 1941—1945 гг. узбекистанцы с честью выполнили свой долг, защищая отечество от коричневой чумы, отдав этой борьбе лучшие годы жизни, силы и здоровье. И в мирной жизни, сменяя опасную войну гимнастерку на гражданский пиджак, не утратили силы духа.

Наша 213-я стрелковая дивизия в 1941 году формировалась в Каттакургане из представителей 30 национальностей. Узбеки, русские, украинцы, белорусы воевали вместе с туркменами, азербайджанцами, армянами, грузинами, молдаванами, литовцами.

Организацию и формирование частей проводил генерал-майор Петр Семенович Шевченко, назначенный командиром дивизии. Маршевые подразделения дивизии готовились ускоренным темпом. В короткий срок сформированы стрелковые полки, артиллерийский полк, разведвота, саперный батальон, батальон связи, медсанбат и другие подразделения. В каждом из них сразу же разворачивались боевая и политическая учеба.

Для участия в боевых действиях дивизия поступила в распоряжение Воронежского фронта и неподалеку от Белгорода заняла рубеж обороны Михайловка — Нижний Ольшанск. Здесь и произошло ее боевое крещение, здесь началась ее боевая биография.

В 1943 году наши однопольчане активно участвовали в Белгородско-Харьковской операции, боях за Харьков, дивизия первой ворвалась в город Краснотурья, успешно форсировала крупнейшую водную преграду — Днепр. Стойкость и мужество проявили солдаты, офицеры, политработники и в боях на Курской дуге. В одну из ночей саперы построили мостик через Донец. По наступил всего в одну доску один за другим бойцы ринулись на правый берег. Фашисты открыли огонь. Один из солдат упал в реку и сбил конец доски. Сапер Нургалли Галиев, увидев случившееся, бросился в реку. Поднял и положил себе на плечо упавший конец доски и крикнул: «Айда, ребята. Вперед!»

Переправа возобновилась, и те, кто находился на другом берегу реки, получили необходимое подкрепление. А когда осколками была пробита одна из лодок паромом и он начал оседать вместе с людьми и боевой техникой, Галиев выплыл добрался до паром, взял в зубы конец причальной веревки и доплыл до места, где можно встать на дно. Подтянул паром ближе к берегу.

Н. Галиеву, В. И. Баднину и еще 14 воинам, отличившимся в боях, было присвоено звание Героя Советского Союза. О каждом из них, а также других солдатах и офицерах можно было бы рассказать много интересного.

После госпиталя старший лейтенант Николай Васильевич Бойцуров был назначен начальником артиллерии 585-го стрелкового полка 213-й стрелковой дивизии. Путь к победе выпал ему нелегким. До сих пор, например, стоит перед глазами у Николая Васильевича день — седьмое июля, когда ему, командиру артполка, в яростном бою пришлось крепко поработать и за зарпачующего, и за наводчика. Сила ломала силу. Северский Донец — речушка небольшая, но одолеть ее оказалось сложно, потому что с высокого берега немец прекрасно просматривал наши позиции, расположенные по берегу левому, низменному. Переправу противник разбомбил. Тогда солдаты натянули через реку канат. И так переправился весь полк. А дальше прямо от воды — вверх, в атаку! Весь день одолевали эти проклятые триста метров. Наконец только ночью удалось, и услышала вся страна торжественное:

— Сегодня, 5 августа, в 24 часа Москва будет салютовать нашим доблестным войскам, освободившим города Орел и Бел-

город, двадцатью артиллерийскими залпами из ста двадцати орудий.

Это был первый салют Отчизны во славу отважных своих сынов, в том числе Бойцурува и его боевых друзей. А впереди их ждали другие салюты в честь освобождения Харькова, в победы на Днепре, взятия Будапешта и Вены, освобождения Праги. Да, такой вот путь получился у солдата — от стен Сталинграда через Курскую дугу. На груди у него орлена Красного Знамени, Красной Звезды, Отчественной войны, медали.

В 1944 году воины дивизии приняли участие в Кировоградской и Ясско-Кишиневской операциях, пленив на территории Молдавии гитлеровского генерала Постеля.

Завершающий год войны был ознаменован участием дивизии в Вислодерской, Нижне-Силезской, Берлинской и Пражской операциях. Ее боевой путь пролегал через Украину, северо-восточную часть Румынии, Польшу, восточную часть Германии, север Чехословакии.

Дивизия прошла боевой путь от Северного Дона до Эльбы. Ей присвоено почетное наименование Новоукраинской, 702-му полку звание Одерского, а 793-й стрелковый и 671-й артиллерийский полки награждены орденом Александра Невского. Несколько тысяч воинов отмечены орденами и медалями.

Президиум Совета ветеранов 213-й стрелковой дивизии создал Музей славы и боевых действий в профтехучилище № 15 Хамзинского района Ташкента с помощью директора Азада Акбаровича Акбарова. Организация его была посвящена очень важной задаче: пока мы дышим, двигаемся, пока наш разум не погас, мы, насколько хватит сил, будем сеять семена правды о войне, о великой победе, о дружбе и о славе ее многонациональных участников.

В. ФИЛИМОНОВИЧ, председатель президиума Совета ветеранов войны и труда 213-й артиллерийской дивизии.

ТОРГОВАТЬ БЫСТРО И ВЫГОДНО — КРУГЛЫЙ ГОД!

ТПО «АЛГОРИТМ» ПРЕДЛАГАЕТ: Любими партиями! Рекламная поддержка обеспечивается!

Действует система скидок! Система бартерная! Форма оплаты любая! ЦЕНЫ — ЗАВОДА-ИЗГОТОВИТЕЛЯ!

- Шкаф сушильный для овощей, инкубаторы, электрошашлычницы, электрозажигалки.
- Комплекты керамической посуды.
- Петли рояльные, петли форточные.
- Полки навесные 3-хъярусные.
- Фурнитурные петли для брюк.
- Пиалы пластмассовые, тарелки пластмассовые.
- Ложки чайные из нержавеющей стали.
- Щиты квартирные.
- Телефоны.
- Комплексы по изготовлению макаронных изделий.
- Платы для телефонов с определителями.
- Автостопы для автомобилей.
- Системы электронного зажигания.
- Электрические гирлянды.
- Мини-пекарни.

ГАРАНТИИ — НА ВСЕ ВИДЫ ПРОДУКЦИИ! ПРИГЛАШАЕМ РЕГИОНАЛЬНЫХ ДИЛЕРОВ!

Контактные телефоны: (код г. Ташкента 3712) 74-48-71, 74-84-37, 74-72-24. Факс: 75-59-20. Телетайп 336250. Телекс 116311. Адрес: г. Ташкент, м-в Кизил Шарк, ул. И.Усмонова, 71. Автобусы: 13, 69, 87, 94. Троллейбусы: 11 и 23. Маршрутные такси: 5 и 34.

Создадим комфортные условия в Вашем офисе, предприятии, учреждении, что будет способствовать повышению производительности труда, улучшению самочувствия и высоких экономических показателей Ваших сотрудников. Производим ремонт холодильников, компрессорного оборудования, наладку и эксплуатацию холодильно-компрессорного оборудования и систем кондиционирования воздуха. Обращайтесь по телефонам: 39-42-57, 39-47-14. Факс: 39-42-55.

НАРОДНОЕ СЛОВО ХАЛҚ СЎЗИ

УЧРЕДИТЕЛИ: Совет (Кенгаш) Олий Мажлиси Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан

Главный редактор Анвар ДЖУРАБАЕВ

Регистрационный № 0002. Газета набрана и Индекс 64610. Заказ Г-0161. сверстана на компьютере Объем 2 печ. л. Способ печати ИВМ. Время подписания в офсетной. Формат А-2.

печатать по графику в 21.00.

«Узбекмазсервис» Автомобили семейства «МАЗ» всех модификаций, экскаваторы, двигатели первой комплектности ЯМЗ-238

СО СКЛАДА В ТАШКЕНТЕ ПО БЕЗНАЛИЧНОМУ РАСЧЕТУ В СУМАХ

Реализует совместное узбекско-белорусское предприятие «УЗБЕКМАЗСЕРВИС»

По бартеру (хлопок, хлопковая продукция) вы можете также приобрести у нас тракторы МТЗ.

Контактный телефон: 91-68-94 «УЗБЕКМАЗСЕРВИС» — продукция со склада в Ташкенте.

Коллектив и профсоюзный комитет Национальной компании «Узбектуризм» выражают глубокое соболезнование директору Республиканского учебного-производственного центра НК «Узбектуризм» Л. А. Тулаганову в связи с кончиной его отца

ТУЛАГАНОВА Абдугафур.